

5) Robert Bosch Elektronika Kft.  
 Robert Bosch út 2  
 3000 HATVAN  
 PHONE

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1  
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

10) Your sign  
 11) Your Order No. **550003971201**  
 Date **12.04.2018**

19) Shipping type  
 truck collect. load

25) Dispatch Address  
**Magna PT S.p.A.**  
**Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)**

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer **1000911829** 5) Supplier No. **0091024089** UJ  
 LNR Packb. LKZ Z abs Sov KZA

Delivery/installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

15) additional data customer  
 17) Dispatch place **cHub**

20) Incoterms 2010 **Free Carrier**  
 21) Packing type **10 PAL**

Destination

3) Delivery note no

2) Receiver note

18328

6) Freight  
 Free Unfrank  
 7) Delivery  
 Waggon  
 Fr.Gut Express Post  
 Carrier  
 Vehic.foreign Vehic. own

22) Dispatch sign  
 23) Total weight kg  
 gross **1.070,0** net **650,9**

26) Receipt-/unload-point

1144163

4) Dispatchdate  
**16.01.2019**

Creation day  
**15.01.2019**

14) Our Order-No.  
**24307870**

Page 1

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	Notes
1	0260.001.060	V03	2510261400	App elettron controllo;AT  <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: <b>640</b> Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: <b>19</b> Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: <b>22/01/2019</b> Firma	640		
				42) Entry notes	43) Quantity check	44) Quality check/Testreport	45) Receiver
				46) Invoice check			



N1144163

BVE13384

EDI - WARENBEGLEITSCHEIN

TransportNo: 10613315

16.01.2019

08:14

Page

2

Supplier -plant: -No: 0091024089

Receiver -Plant cust.: -Number: 1000911829

Unloading pt: Storage :

Robert Bosch Elektronika Kft.

Magna PT S.p.A.

Usage place : Shippingtype: Carrier :

Robert Bosch út 2 3000 HATVAN

Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA)

Truck collect. Schweitzer GmbH

-Number: Schweitzer -Number: Schweitzer Tran.-weight gr: 2140

D/N	Partnumber customer	Quantity	ME	V/G Description of delivery	ORDER-No.
-Date	Partnumber supplier	Quantity	ME	Addit.data supplier	
-Pos	Package -quantity	-Numb. customer		-Number supplier	Consignation

VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	10 - EW		X	0	6000439359
VP:	80 - EW		X	0	6000439356

Batch: BC

Dangerous:

01144163	2510261400				
16.01.19	0260.001.060-V03UJ				
001					
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	3 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	1 - EW		X	0	6000439358
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	8 - EW		X	8	6000439355
VP:	1 - EW		X	8	6000439355

WE:

Quantitycheck:

Ratingcheck :

EDI - WARENBEGLEITSCHEIN

TransportNo: 10613315

16.01.2019

08:14

Page

Supplier -plant:  
-NO: 0091024089

Receiver -Plant cust.:  
-Number: 1000911829

Unloading pt:  
Storage :

Robert Bosch Elektronika Kft.

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini, 4  
70026 Modugno (BA)

Usage place :  
Shippingtype:  
Carrier :  
-Number:  
Tran.-weight gr: 2140

Robert Bosch út 2  
HATVAN  
truck collect.  
Schweitzer GmbH  
Schweitzer

D/N	Partnumber customer	Quantity	ME	V/G Description of delivery	ORDER-No.
-Date	Partnumber supplier	Addit.data supplier		Quantity	Consignation
-Pos	Package	-quantity	-Numb. customer	-Number supplier	
VP:	7 - EW		X	6000439355	
VP:	8 - EW		X	6000439355	
VP:	24 - EW		X	6000439355	
VP:	8 - EW		X	6000439355	
VP:	5 - EW		X	6000439355	
VP:	3 - EW		X	6000439355	
VP:	7 - EW		X	6000439355	
VP:	1 - EW		X	6000439355	
VP:	80 - EW		X	6000439356	
VP:	10 - EW		X	6000439359	

Dangerous:

Batch: BC

\*\*\*\*\* E N D \*\*\*\*\*

WE:

Quantitycheck:

Ratingcheck : 0

1-15 and 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

<b>1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country)</b> Absender (Name, Address, Land) Robert Bosch Elektronika KFT. Robert Bosch út 1. 3000 Hatvan HU		<b>NEMZETKOZI FUVARLEVEL</b> <b>INTERNATIONAL CONSIGNMENT</b> <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b> A fuvarozásra elértő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)					
<b>2 Átvevő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country)</b> Empfänger (Name, Address, Land) MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4. 70026 MODUGNO IT		Fuvarozó (Név, cím, ország) 16 Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Address, Land)  NEMZETKÖZTISZ KFT. H-751 Vén, Kassai u. 73. 21					
<b>3 Az áru kiszolgálási helye (helység, ország)</b> Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység/place/Ort 70026 MODUGNO ország/country/Land IT		<b>További fuvarozók (Név, cím, ország)</b> 17 Successive carriers (Name, address, Country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Address, Land)					
<b>4 Az áru kiszolgálási helye és időpontja (helység, ország, időpont)</b> Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység/place/Ort 3000 Hatvan ország/country/Land HU időpont/date/Datum 2019.01.16		<b>A fuvarozó fenntartásai és megjegyzései</b> 18 Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer					
<b>5 Beigefügte Dokumenta</b> SAP-192307							
Eredeti EKAER bizonylat odaadva a Fuvarozónak!							
<b>6 Jelen szám</b> Marks and Nos 7 Kennzeichen und Nummer		<b>Darabszám</b> Number of packages 8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung		<b>Áru megnevezése</b> Name of the goods 9 Bezeichnung		<b>Statisztikai szám</b> Statistical number 10 Statistiknummer	
51		PAL		KFZ-Zubehör		5457	
Osztály Class		Szám Number		Betű Letter		Klasse, Ziffer, Buchstabe	
5457						0	
<b>13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés)</b> Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)			<b>Fizetendő</b> 19 To be paid by Zu zahlen vom		<b>Feladó, Sender, Absender</b>	<b>Péznem, Currency, Währung</b>	
P:008277			0				
<b>14 Visszatérítés</b> Reimbursement Rückerstattung			A szállítással kapcsolatos dokumentumokat hiánytalanul átvettem Shipping documents are completely took over Ich habe die Transportdokumente vollständig übernommen				
<b>15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések</b> Direction as to freight payment Bérmérvé, freight paid, frel			<b>20 Különleges megállapodások</b> Special agreements Besondere Vereinbarungen				
Bérmérvetés nélkül, freight to be paid, x							
<b>21 Kiállítás helye, időpontja</b> Established in Ausgefertigt in		Hatvan am on 2019.01.16.		<b>24 AZ áru átvétele, Kébet</b> Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am.		1/16/2019	
<b>22 A feladó aláírása</b> Signature of the sender Unterschrift des Absenders		<b>23 A fuvarozó aláírása és bélyege</b> Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Siegel des Frachtführers		<b>KUEBENTINAGEL S.r.l.</b> Via dei Ciclamini 4, Modugno (BA)			
Adosz: 13682		Rendszám Registration number Kennzeichen		Raksúly Useful load Nutzlast			
22 GEN 2019		"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"					